

# 夏威夷不在籍投票申請

這份申請將會授權將您的夏威夷不在籍選票郵寄到臨時替代地址, 僅在提出申請時之選舉年有效。

請以黑色墨水清楚列印。

1	本人就以下選舉索取不在籍投票之選票： <input type="checkbox"/> 初選 <input type="checkbox"/> 普選 <input type="checkbox"/> 初選及普選 <input type="checkbox"/> 特別選舉				
2	姓	名	M.I.	後綴 (小、二世)	
3	夏威夷駕駛執照或夏威夷身分證號碼 <b>如果您兩項都沒有, 請填寫 3b 欄位。</b>		3b	<input type="checkbox"/> 本人沒有夏威夷駕駛執照或夏威夷州身分證 提供您社會安全碼的最後 4 碼。 <input type="checkbox"/> 本人沒有夏威夷駕駛執照、夏威夷州身分證或社會安全碼	
4	生日	電話號碼	電子郵件		
5	如果您有身心障礙, 無法閱讀標準印刷品, 您會想要收到電子選票嗎? <input type="checkbox"/> 是的。本人具有身心障礙, 無法閱讀標準印刷品, 希望在此申請將電子選票寄送至本人的電子信箱。 <b>申請者必須提供電子信箱地址以接收電子選票。</b>				
6	居住地址 (不可使用 P.O.Box, R.R., S.R.,		住房號碼	城市	郵遞區號
	在夏威夷的通訊地址 <input type="checkbox"/> 與居住地址相同		住房號碼	城市	郵遞區號
<b>如果您的住所沒有街道地址, 請描述其位置 (交叉路、地標)。</b>					
7	寄送初選選票地址 <input type="checkbox"/> 保存到抵達		寄送普選選票地址 <input type="checkbox"/> 保存到抵達		
<b>警告: 任何人在知情狀況下提供錯誤資訊可能會觸犯 C 級重罪。</b> 本人在此宣誓 (或確認) 此申請案中的所有資訊都是真真正正的。					
8	<b>在此簽名</b> ▶				日期
<b>如果您無法簽署, 在簽名區域上註記, 並讓證人提供他們的簽名、地址和電話。</b>					
僅供公務使用	初選選票已寄出	初選選票已寄達	備註		<input type="checkbox"/> HRS §11-20
	普選選票已寄出	普選選票已寄達	Clerk	D/P	



注意: 登記選民的選民登記機構的身份不得公開。被拒絕的申請案也會保密, 僅供投票者登記目的使用 (1993 年國家投票登記法案)。

## 注意

您必須在夏威夷進行選舉登記  
以獲得不在籍選票。請確認您的投票登記，  
或線上登記

[elections.hawaii.gov](https://elections.hawaii.gov)

您也可以提出  
投票登記申請。

## 提出您的申請

### 夏威夷郡

25 Aupuni St. #1502  
Hilo, HI 96720

### 考艾郡

4386 Rice St. #101  
Lihue, HI 96766

### 茂宜郡

200 S. High St.  
Wailuku, HI 96793

### 檀香山市和郡

530 S. King St. #100  
Honolulu, HI 96813

## 交件截止日期

申請案件必須於 **投票日前 7 天** 送達您所在  
郡之選舉事務處。

## 語言協助

Para kadagiti naipatarus a materiales a mainaig  
iti eleksion wenno tulong iti lengguahe tapno  
makompletayo daytoy nga aplikasyon, awagan  
ti Opisina Dagiti Eleksion **(選舉辦公室)**。

Para sa mga isinalin na babasahin tungkol sa  
eleksyon o upang makatanggap ng tulong sa  
wika sa pagkumpleto ng aplikasyon na ito,  
makipag-ugnayan sa Tanggapan ng mga  
Eleksyon **(選舉辦公室)**。

若想獲得電子檔的翻譯材料，或者需要協助填表  
事宜，請聯繫 選舉辦公室 **(Office of Elections)**。

## 聯絡我們

若想獲得更多投票登記資訊，請聯絡您的  
**郡選舉辦公室**。

夏威夷郡.....(808) 961-8277

茂宜郡.....(808) 270-7749

考艾郡.....(808) 241-4800

檀香山市和郡.....(808) 768-3800

要了解額外投票資訊，請聯絡  
**選舉辦公室**。

電話： (808) 453-VOTE (8683)

免付費電話： 1-800-442-VOTE (8683)



文字電話： (808) 453-6150

免付費文字電話： 1-800-345-5915

電子信箱： [elections@hawaii.gov](mailto:elections@hawaii.gov)

網站： [elections.hawaii.gov](https://elections.hawaii.gov)

# 不在籍 投票申請

**您必須要在夏威夷登記，  
以取得不在籍選票。**

這份申請將會授權將您的夏威夷  
不在籍選票郵寄到臨時替代地址，  
僅在提出申請時之選舉年有效。

